



CITTA' DI TORINO

CIRCOSCRIZIONE VI

CONS. CIRC.LE N. 123/2012

N. MECC. 201205959/89

**PROVVEDIMENTO DEL CONSIGLIO CIRCOSCRIZIONALE VI
IL GIORNO 20 NOVEMBRE 2012**

Il Consiglio della Circoscrizione 6 è convocato nelle prescritte forme, per la seduta d'urgenza, nella sala delle adunanze consiliari nel Centro Civico di Via San Benigno, 20, alla presenza della Presidente Nadia CONTICELLI e dei Consiglieri:

AGLIANO
BARBIERI
BORIO
CATIZONE
COSTA
D'ALARIO
DE GASPERI
DEL VENTO

FRUSCIONE
GARCEA
GENCO
IATI'
LEDDA
LICARI
MO
MOIOLI

RASO
SATURNINO
SCAGLIOTTI
SCAVELLO
SCIRETTI
TKALEZ
TODARELLO
ZITO

E quindi in totale, con la Presidente, n. 25 Consiglieri.

Risulta assente il Consigliere: COSTA - TKALEZ.

In totale n. 23 Consiglieri presenti.

con l'assistenza del Segretario Dott. Paolo Capolongo per discutere in

SEDUTA PUBBLICA

il seguente provvedimento così indicato all'Ordine del Giorno:

ART. 42 COMMA 3. INTERVENTI DI PREVENZIONE AL DISAGIO MINORILE E GIOVANILE 2012. INDIVIDUAZIONE DI BENEFICIARI DI CONTRIBUTI PER EURO 30.800,00.

CITTÀ DI TORINO

CIRC.6 BARR.MILANO-FALCHERA-R.PARCO-BARCA-BERTOLLA-REBAUDENGO-VILLARETTO

DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE

OGGETTO: ART. 42 COMMA 3. INTERVENTI DI PREVENZIONE AL DISAGIO MINORILE E GIOVANILE 2012. INDIVIDUAZIONE DI BENEFICIARI DI CONTRIBUTI PER EURO 30.800,00.

La Presidente, a nome della Giunta Esecutiva, riferisce:
Per l'utilizzo delle risorse del bilancio circoscrizionale destinate alla prevenzione del disagio e al mantenimento e la promozione dell'agio giovanile, la Circoscrizione ha indicato le linee programmatiche ed i criteri di progettazione e ha invitato le associazioni, le parrocchie e le scuole del territorio a presentare proposte secondo le azioni sotto descritte:

Azioni**Azione A**

Interventi per il coinvolgimento e l'inserimento dei giovani nella comunità locale e per prevenire e contrastare fenomeni di emarginazione e devianza, anche attraverso il coinvolgimento in attività sportive, culturali o formative strutturate.

Esemplificazioni:

1. *Integrazioni del Piano dell'offerta Formativa coerenti con l'azione A;*
2. *sostegno a progetti finalizzati a sviluppare forme di autopromozione, aggregazione e sviluppo della socialità, che portino a realizzazioni, riconosciute dalle comunità locali, nei diversi campi della espressione, della comunicazione, delle relazioni sociali, dell'ambiente e della qualità della vita;*
3. *sviluppo di percorsi di formazione culturale e sociale, individuale e/o di gruppo;*
4. *sostegno a progetti che prevedano inserimenti di ragazzi in attività sportivo-ricreative in eventuale collaborazione con i Servizi Sociali.*

Azione B

Attività volte alla crescita culturale e sociale dei giovani, che conducano nella direzione della promozione e del mantenimento dell'agio.

Esemplificazioni:

1. *sostegno a progetti ideati e realizzati da giovani (con particolare riferimento al coinvolgimento delle ragazze);*
2. *interventi volti a elaborare strumenti e risorse culturali metodologiche e umane, a sostegno di azioni partecipate dai giovani sul territorio;*
3. *estate ragazzi e/o centri estivi (ove non già previsti in progettualità specifiche, es. Est-agiò).*

Azione C

Interventi e opportunità di sostegno, rimotivazione e orientamento scolastico e formativo.

Esemplificazioni:

1. *collaborazione con le scuole del territorio al fine di individuare alunni in condizione di svantaggio che necessitano di sostegno scolastico;*
2. *redigere progetti di accompagnamento scolastico per ragazzi dell'ultimo anno della scuola secondaria di primo grado e del primo anno della scuola secondaria di secondo grado, ad esempio individuare allievi meritevoli e motivati, ma con situazioni economiche e familiari problematiche, per accompagnarli scolasticamente;*
3. *consolidare la rete positiva di relazioni e rapporti che le scuole hanno nel tempo instaurato con le agenzie del territorio, al fine di valorizzare e ampliare l'offerta formativa e garantire percorsi di continuità.*

La valutazione di tutti i progetti presentati è stata effettuata con l'utilizzo di un metodo di analisi di molteplici criteri, che ha tenuto conto dei seguenti elementi:

1. capacità di inserire il progetto nel contesto esistente sul territorio, assumendo le istanze prioritarie emerse dal territorio stesso, in riferimento a situazioni definite, possibilmente rappresentate mediante indicatori misurabili, attraverso una chiara specificazione degli obiettivi del progetto;
2. descrizione delle azioni in termini di coerenza economico-organizzativa rispetto agli obiettivi del progetto e alle risorse disponibili;
3. continuità rispetto alle azioni già avviate negli anni scorsi, nell'ambito della progettazione giovanile, sulla base degli effetti rilevati e dei bisogni emersi;
4. complementarietà rispetto alle altre azioni presenti sul territorio, sia attraverso progetti presentati in partenariato con altre agenzie (specificando il ruolo di ogni agenzia all'interno del progetto), sia attraverso specifiche fasi operative che abbiano l'obiettivo di costruire una rete di opportunità e di risposte ai bisogni emersi in un dato territorio.
5. attivazione di strutture e/o sviluppo del progetto, aventi caratteristiche di stabilità e continuità nel tempo, in regime di autonomia finanziaria;
6. progetti contenenti azioni volte al coinvolgimento delle ragazze e finalizzate al loro protagonismo.

I destinatari delle iniziative sono i minori ed i giovani tra i 10 e i 20 anni.

Il periodo di riferimento considerato è l'anno scolastico 2012/2013.

Vista la documentazione presentata dai soggetti coinvolti e considerato che si tratta di interventi e iniziative che rientrano negli obiettivi programmatici della Circoscrizione, si ritiene di sostenere, mediante la concessione di contributi a parziale copertura delle spese, i seguenti progetti riferiti alle "Azioni" dalla A alla C:

agenzie	progetto	preventivo	contributo
Associazione ALMA TEATRO	“LE GIOVANI A SCUOLA: DISCRIMINAZIONI E VIOLENZA CONTRO LE DONNE” Visione di film, letture di testi letterari, analisi delle pagine	3.030,00	1.500,00

	dei quotidiani, ricerca dati via rete, incontri con esperti. Il progetto si svolge da dicembre 2012 a giugno 2013 presso il liceo Einstein.		
Associazione Sportiva CENTROCAMPO	“SPAZI SPORTIVI E OLTRE 2012” . attività sportive di pallavolo e hip hop, una volta alla settimana per un'ora e mezza, sostegno ai compiti, il venerdì dalle ore 15.00 alle ore 16.45. Il progetto si svolge da novembre 2012 a giugno 2013 presso la palestra della scuola Viotti, succursale di via Scarlatti, via Banfo 3 e l'impianto sportivo Città di Bagneux.	5.300,00	1.600,00
Scuola Primaria Ilaria Alpi	“ANCORA MUSICA” La proposta della musica come strumento principe di promozione del benessere. Il progetto si articola in differenti azioni tra loro interdipendenti che si collocano a livelli diversi (formativo, sociale, culturale) e ambiti diversi (individuo, scuola, comunità). Il progetto si svolge da novembre 2012 a giugno 2013 presso la scuola Ilaria Alpi, le scuole primarie e secondarie di primo grado del territorio e il Centro Interculturale.	7.207,40	3.500,00
Oratorio Michele Rua	“AD OGNUNO IL SUO COMPITO” L'Oratorio fornisce uno spazio per lo studio e lo svolgimento dei compiti, sostegno agli allievi più in difficoltà, uno spazio per gli allievi stranieri per l'apprendimento della lingua italiana, accompagnamento alle scuole superiori. Il progetto si svolge da settembre 2012 a giugno 2013 presso l'Oratorio Michele Rua.	6.600,00	2.900,00
SCUOLA STATALE I GRADO “G.B.VIOTTI”	“QUALE DOMANI” accompagnamento nell'orientamento e nel passaggio dalla scuola secondaria di primo grado fino al primo quadrimestre della scuola secondaria di secondo grado per studenti meritevoli ma con problematiche familiari/economiche. Contatti individuali tutoring e attività di rinforzo all'autostima (giochi di ruolo, discussioni guidate, realizzazione di	5.670,00	4.000,00

	prodotti). Il progetto si svolge da ottobre 2012 a dicembre 2013 presso le scuole Viotti, Bobbio e Cena.		
Polisportiva RIVER MOSSO	“SULLA STRADA” Attività di animazione e sportive atte anche a favorire l'integrazione tra etnie diverse, danza, arti marziali, laboratori, gite ed escursioni per conoscere l'ambiente e imparare a rispettare l'ecologia. Sostegno scolastico. Il progetto si svolge dalla seconda metà di ottobre 2012 a fine luglio 2013 presso la Polisportiva River Mosso, Centro di Aggregazione Culturale di via Cavagnolo, 7.	5.000,00	2.900,00
Associazione EOS	“INSIEME E' MEGLIO” Avviamento al volontariato per promuovere la partecipazione dei giovani italiani ed extracomunitari alla cittadinanza attiva. Sostegno scolastico sia individuale che in collaborazione con le scuole che ne fanno richiesta. Feste e gite per favorire l'integrazione. Estate giovani come supporto all'Estate ragazzi. Il progetto si svolge da settembre 2012 ad agosto 2013 presso la Parrocchia Maria Regina della Pace di Via Malone, 19.	6.093,00 entrate previste: Euro 850,00	1.500,00
Associazione GPL	“ATTIVA:MENTE” Attività volte alla crescita culturale e sociale dei giovani, che conducano nella promozione e mantenimento dell'agio: sostegno a progetti ideati dai giovani, laboratori di manualità, laboratorio multimediale. Sostegno scolastico, orientamento e accompagnamento due volte la settimana. Il progetto si svolge da ottobre 2012 a giugno 2013 presso il Centro Polifunzionale di Via Perosi e Piazza Tartini.	3.550,00 entrata prevista: Euro 325,00	1.500,00
Associazione I 313	“LA MIA STRADA E' IL MONDO INTERO” Creazione di una troupe video con un gruppo di ragazzi/e della zona Barca, Bertolla e Falchera. L'idea è quella di formare la troupe video alle principali	5.160,00	2.900,00

	tecniche video e creare un video documentario. Il video documentario sarà distribuito alle scuole del quartiere. Il progetto si svolge da novembre 2012 a giugno 2013 nelle zone Barca, Bertolla e Falchera.		
ISTITUTO Comprensivo Statale "LEONARDO DA VINCI"	"IO SONO IL FUTURO 2012/13" accompagnamento scolastico per ragazzi di III media e del primo anno della scuola secondaria di secondo grado per studenti meritevoli ma con problematiche familiari/economiche. Contatti individuali tutoring e attività di rinforzo all'autostima (giochi di ruolo, discussioni guidate, realizzazione di prodotti). Il progetto si svolge da ottobre 2012 a dicembre 2013 presso i diversi plessi delle scuole del territorio, il coordinamento presso l'Istituto Leonardo da Vinci e le attività educative presso le sedi delle Associazioni coinvolte.	5.670,00	4.000,00
Associazione . ACMOS	"CITTADINI DIGITALI" 8 incontri di presentazione al "Bodoni, Beccari, Einstein, Abba". 7 incontri dedicati al museo del videogioco, 5 incontri webjournalism, 4 incontri djset e diritto d'autore, 5 incontri dedicati al social network. Il progetto si svolge da ottobre 2012 a giugno 2013 presso il Performing Media Lab di via Salgari.	3.100,00	1.500,00
Associazione A.C.T.I.V.A. Donna	"ARCOBALENTEATRANDO- LA CREATIVITA' DEL TEMPO LIBERO" Il progetto prevede il coinvolgimento di 20 ragazzi di etnia Rom e di 5^ elementare che possiedono uno strumento musicale per preparare uno spettacolo musicale e teatrale che verrà poi rappresentato nelle scuole e nei centri giovanili della Circoscrizione. Il progetto si svolge da novembre 2012 a fine anno scolastico presso la Scuola Cena.	4.000,00	3.000,00

Considerato l'interesse generale, anche alla luce del principio di sussidiarietà orizzontale ex art. 118 comma 4 Cost., alla valorizzazione di attività di privati o associazioni che concretizzino

l'erogazione mediata di servizi di rilevanza collettiva, in materie di competenza dell'ente pubblico erogatore ed in mancanza di intervento istituzionale diretto, per la valorizzazione del territorio circoscrizionale ed il rafforzamento delle attività (culturali, sportive, didattiche, scolastiche, ricreative, ecc.) offerte ai residenti, quale quella oggetto del presente contributo, per il quale si ribadisce non sussistere, ai sensi dell'art. 6 comma 9 l. 122/10, alcuna finalità di puro ritorno di immagine per l'ente pubblico, ma una preminente finalità di interesse collettivo per l'efficace sviluppo del territorio, la valorizzazione delle attività ed opportunità offerte ai cittadini, la prevenzione del degrado urbano e sociale, l'effettiva, e costituzionalmente orientata, cooperazione con soggetti terzi proficuamente sussidiari dell'ente nell'erogazione alternativa del servizio.

I contributi rientrano nei criteri per la concessione dei contributi come previsto dal Regolamento approvato e facente parte integrante della deliberazione del Consiglio Comunale del 19/12/94 n. mecc. 9407324/01 e modificato con deliberazione del Consiglio Comunale n. mecc. 0704877/002 in data 3 dicembre 2007, esec. Dal 17 dicembre 2007.

Trattasi di contributo pubblico corrisposto a sostegno di attività svolte da soggetti terzi rientranti nei compiti dell'Ente locale e nell'interesse della sua collettività. Si rende pertanto necessario che i progetti proposti, rivolti a soggetti in situazione di disagio, strettamente concomitanti all'avvio dell'anno scolastico in quanto di accompagnamento in varie attività non solo di studio ma, di potenziamento di peculiarità legate anche alla socializzazione e alla psicofisicità, siano avviati in tempi immediati, con conseguente realizzazione nell'anno 2012, ma garantendone nel contempo la prosecuzione con un naturale slittamento anche nel primo periodo del 2013 per non vanificare la progettazione svolta, garantendo così la continuità, l'efficacia e il beneficio dell'azione.

L'impegno di spesa verrà assunto ad avvenuta variazione del bilancio 2012 e sarà contenuto nei limiti degli stanziamenti approvati.

In sede di presentazione del consuntivo qualora, verificate le entrate, le spese sostenute risultassero inferiori a quelle preventivate il contributo sarà ridotto proporzionalmente.

L'argomento è stato illustrato nella V e IV Commissione Straordinaria di lavoro, regolarmente convocata il giorno 30 ottobre 2012.

Le Associazioni hanno prodotto l'autocertificazione necessaria per ottenere il contributo.

Tutto ciò premesso,

LA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE

- visto il Regolamento del Decentramento approvato con deliberazioni del Consiglio Comunale n. mecc. 9600980/49 del 13 maggio 1996 e n. mecc. 9604113/49 del 27 giugno 1996 e successive modificazioni (n. mecc. 9606025/49 e n. mecc 0601389/002), il quale fra l'altro, all'art.42 comma 3, dispone in merito alle "competenze delegate" attribuite ai Consigli Circoscrizionali, a cui appartiene l'attività in oggetto;

-visto il Testo Unico delle leggi sull'Ordinamento degli Enti locali approvato con D.Lg. vo n.267 del 18 agosto 2000 ;

-dato atto che i pareri di cui al art.49 del suddetto T.U sono:

favorevole sulla regolarità tecnica;

favorevole sulla regolarità contabile;

viste le disposizioni legislative sopra richiamate;

PROPONE AL CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE

- 1) di individuare , per le motivazioni espresse in narrativa, quali beneficiari di contributi per Euro 30.800,00 al lordo di eventuali ritenute di legge, le seguenti Agenzie:

Contributo Euro	Agenzia	Indirizzo	Cod. Fis. / P. IVA
1.500,00	Associazione ALMA TEATRO	Via Belfiore 42 - Torino	c.f. 97728550019
1.600,00	Associazione Sportiva CENTROCAMPO	Via Petrella 40	c.f. 97503710010
3.500,00	SCUOLA PRIMARIA ILARIA ALPI	Via Mercadante 68/8 – Torino	c.f. 80089570016
2.900,00	Oratorio MICHELE RUA	Via Paisiello 37 – Torino	c.f. 01802240018
4.000,00	SCUOLA STATALE I GRADO “G.B. VIOTTI”	Corso Vercelli 141/6 – Torino	c.f. 80103890010
2.900,00	Polisportiva RIVER MOSSO	Via Cavagnolo 12/19/R - Torino	c.f. 97603940012
1.500,00	Associazione EOS	Via Malone 19 – Torino	c.f. 97563840012
1.500,00	Associazione G.P.L.	Via Perosi 11 – Torino	c.f. 97585970011
2.900,00	Associazione I 313	Via Mazzini 34 - Torino	c.f. 97646760013
4.000,00	Istituto Comprensivo Statale “LEONARDO DA VINCI”	Via degli Abeti 13 – Torino	c.f. 80094700012
1.500,00	Associazione ACMOS	Via Leoncavallo 27 – Torino	c.f. 97590480014
3.000,00	Associazione A.C.T.I.V.A. DONNA	Via Spontini 8 – Torino	c.f. 97690590019

- 2) i contributi rientrano nei criteri per la concessione dei contributi come previsto dal Regolamento approvato e facente parte integrante della deliberazione del Consiglio Comunale del 19/12/94 n. mecc. 947324/01 e modificato con deliberazione del Consiglio Comunale n. mecc. 0704877/002 in data 3 dicembre 2007, esec. dal 17 dicembre 2007. In sede di presentazione del consuntivo qualora, verificate le entrate, le spese sostenute risultassero inferiori a quelle preventivate, il contributo sarà ridotto proporzionalmente.

- 3) di riservare a successiva determinazione dirigenziale l'impegno della spesa e la devoluzione del contributo. L'impegno di spesa verrà assunto ad avvenuta variazione del bilancio 2012 e sarà contenuto nei limiti degli stanziamenti approvati.
- 4) di dare atto che le Associazioni hanno presentato apposita dichiarazione concernente il rispetto del disposto dell'art. 6 comma 2 della legge n. 122/2010 in relazione all'erogazione degli emolumenti degli organi collegiali.
- 5) Di dichiarare, attesa l'urgenza, il presente provvedimento immediatamente eseguibile, ai sensi dell'art. 134 comma 4 del nuovo Testo unico delle Leggi sull'ordinamento degli Enti Locali approvato con D.lg. n. 267 del 18 agosto 2000.

Risultano fuori dall'aula i Consiglieri: AGLIANO – BORIO – CATIZONE – GARCEA – MOIOLI – SCAGLIOTTI – SCIRETTI.

Per quanto sopra esposto il Consiglio, con votazione palese per alzata di mano, accertato e proclamato il seguente esito:

PRESENTI 16
 VOTANTI 16
 FAVOREVOLI 16
 CONTRARI /
 ASTENUTI /

DELIBERA

- 1) di individuare , per le motivazioni espresse in narrativa, quali beneficiari di contributi per Euro 30.800,00 al lordo di eventuali ritenute di legge, le seguenti Agenzie:

Contributo Euro	Agenzia	Indirizzo	Cod. Fis. / P. IVA
1.500,00	Associazione ALMA TEATRO	Via Belfiore 42 - Torino	c.f. 97728550019
1.600,00	Associazione Sportiva CENTROCAMPO	Via Petrella 40	c.f. 97503710010
3.500,00	SCUOLA PRIMARIA ILARIA ALPI	Via Mercadante 68/8 – Torino	c.f. 80089570016
2.900,00	Oratorio MICHELE RUA	Via Paisiello 37 – Torino	c.f. 01802240018
4.000,00	SCUOLA STATALE I GRADO “G.B. VIOTTI”	Corso Vercelli 141/6 – Torino	c.f. 80103890010

2.900,00	Polisportiva RIVER MOSSO	Via Cavagnolo 12/19/R - Torino	c.f. 97603940012
1.500,00	Associazione EOS	Via Malone 19 – Torino	c.f. 97563840012
1.500,00	Associazione G.P.L.	Via Perosi 11 – Torino	c.f. 97585970011
2.900,00	Associazione I 313	Via Mazzini 34 - Torino	c.f. 97646760013
4.000,00	Istituto Comprensivo Statale“LEONARDO DA VINCI”	Via degli Abeti 13 – Torino	c.f. 80094700012
1.500,00	Associazione ACMOS	Via Leoncavallo 27 – Torino	c.f. 97590480014
3.000,00	Associazione A.C.T.I.V.A. DONNA	Via Spontini 8 – Torino	c.f. 97690590019

- 2) i contributi rientrano nei criteri per la concessione dei contributi come previsto dal Regolamento approvato e facente parte integrante della deliberazione del Consiglio Comunale del 19/12/94 n. mecc. 947324/01 e modificato con deliberazione del Consiglio Comunale n. mecc. 0704877/002 in data 3 dicembre 2007, esec. dal 17 dicembre 2007. In sede di presentazione del consuntivo qualora, verificate le entrate, le spese sostenute risultassero inferiori a quelle preventivate, il contributo sarà ridotto proporzionalmente.
- 3) di riservare a successiva determinazione dirigenziale l'impegno della spesa e la devoluzione del contributo. L'impegno di spesa verrà assunto ad avvenuta variazione del bilancio 2012 e sarà contenuto nei limiti degli stanziamenti approvati.
- 4) di dare atto che le Associazioni hanno presentato apposita dichiarazione concernente il rispetto del disposto dell'art. 6 comma 2 della legge n. 122/2010 in relazione all'erogazione degli emolumenti degli organi collegiali.

Il Consiglio di Circoscrizione, con distinta votazione palese (PRESENTI 16 – VOTANTI 16 – FAVOREVOLI 16) dichiara, vista l'urgenza, il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134, IV comma del Testo Unico delle Leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali approvato con D.Lgs 18 agosto 2000 n. 267.